

Sir Henry Chadwick (1920-2008),
in memoriam

El 17 de junio de 2008 fallecía Henry Chadwick, un gran universitario y humanista inglés, cuya labor científica ha tenido una proyección considerable en el ámbito de la historia eclesiástica de los primeros siglos cristianos. Para quien no esté familiarizado con este ilustre historiador podemos traer a colación unas palabras sobre él del actual Arzobispo de Canterbury, Rowan Williams, en el obituario de *The Guardian* (26/06/2008): «Se ha dicho –escribe– que la Iglesia de Inglaterra no puede tener un Papa, pero ha tenido a Henry Chadwick».

Nacido el 23 de junio de 1920 en Bromley, Kent, Henry Chadwick se educó en Eton College. Su gran amor a la música le llevó a recibir lecciones de órgano de Henry Ley. Pero pronto orientó sus estudios hacia el campo eclesiástico, comenzando en 1942 en Ridley Hall (Cambridge), siendo ordenado diácono anglicano en 1943 por el Arzobispo de Canterbury. Al año siguiente recibiría el presbiterado de manos del obispo de Dover, y ejerció su servicio presbiteral en la parroquia del Emmanuel (Croydon), a finales de la Segunda Guerra Mundial. Contrajo matrimonio en 1945.

Su curriculum académico se inició en Cambridge, como *Fellow* de Queens' College, capellán en 1946 y Decano en 1950. Su alta valoración académica se vio confirmada en 1953 con la traducción del *Contra Celso* de Orígenes, obra publicada con una introducción y abundantes notas. En ese mismo año fue elegido co-editor (con Hedley Sparks) del *Journal of Theological Studies*. También fue designado Hulsean Lecturer durante los años 1954-1956.

En 1959 se traslada a Oxford, donde es nombrado *Regius Professor of Divinity*, y canónigo de Christ Church Cathedral. Durante el curso 1962-63 dará una serie de lecciones en la Universidad de S. Andrews, como Gifford Lecturer, sobre la «Autoridad en la Iglesia Antigua». También desarrollará al curso siguiente otras lecciones en la citada Universidad, que llevarán por título «Autoridad en la teología cristiana».

En 1969 recibe el nombramiento de Decano de Christ Church Cathedral compartiendo este cargo con el de hacer cabeza en el College del mismo nombre. Durante su estancia oxoniense contribuyó a que Oxford se convirtiera en un centro de investigación de la Antigüedad Tardía de renombre internacional, donde se reunirían notorios especialistas, como E. R. Dodds, P. Brown y J. Mattheus; y tuvieron allí su sede las *International Conferences on Patristic Studies*. En esta época desempeñará importantes tareas de gobierno, como *Curator* de la *Bodleian Library* y *Pro-Vice-Chancellor* (1974-1975). También en este mismo periodo ocupará el cargo de Delegado de *Oxford University Press*. Por esos años, comenzó a participar en las discusiones de la *Anglican Roman Catholic International Commission* (ARCIC), siendo miembro de dicha Comisión de 1969 a 1981 y de 1983 a 1990.

Hombre eruditísimo en el conocimiento de la Antigüedad cristiana, ha aportado clarificaciones significativas de autores cristianos, que han destacado en campo de la filosofía, y que van desde S. Justino y Clemente de Alejandría hasta S. Agustín de Hipona. En 1967 publicó su obra más conocida, *The Early Church*, que tendría una gran difusión no sólo en

el Reino Unido, sino en Norteamérica y Europa. A partir de 1970 estará al frente de la serie *Oxford Early Christian Texts*, en la que se han editado excelentes traducciones de autores cristianos primitivos. En 1976 salió a la luz pública una monografía titulada *Priscillian of Avila: the occult and the charismatic in the early Church*, de la que se ha hecho traducción castellana en 1978.

En 1979, Chadwick deja Oxford y retorna a Cambridge para hacerse cargo de la *Regius Chair of Divinity*. También por esas fechas regentó el cargo de Síndico de *Cambridge University Press* y fue nombrado canónigo honorario de la Ely Cathedral. Como profesor (*lecturer*) de Cambridge alcanzó una sobresaliente reputación en esta ciudad universitaria. Entre 1982 y 1983 dará en Oxford las *Sacrum Lectures*, que tuvieron por tema a Agustín de Hipona. Estas lecciones serán la base del libro *Augustine*, publicado en 1986, traducido más tarde al castellano. En 1983 se retirará de la docencia activa viviendo de nuevo en Oxford.

Después de varios años de retiro, en 1987, recibió la excepcional invitación de dirigir Peterhouse de Cambridge. Chadwick ha sido la primera persona, que a lo largo de cuatro siglos, ha dirigido simultáneamente dos Colleges, uno en Oxford y otro en Cambridge. Toda esta actividad académica no le impidió editar *Oxford Early Christian Studies* (a partir de 1990). También llevaría a cabo una nueva traducción de las *Confesiones* de S. Agustín en 1991. En colaboración con su hermano Owen, sacaría a la luz *The Oxford History of the Christian Church*. De esta serie el volumen titulado *The Church in Ancient Society: from Galilee to Gregory the Great* está redactado por Henry Chadwick y ha sido publicado en 2001. Su última obra recoge diversos trabajos sobre ecumenismo, bajo el título: *East and West: the making of a Rift in the Church* (History of the Christian Church, 2003).

Sus colaboraciones y artículos en revistas científicas y en diccionarios especializados han sido numerosas y de extraordinario valor, en algunos casos son auténticas monografías, como sucede con los artículos publicados en el *Reallexikon für Antike und Christentum*: *Enkrateia* (v, 343-365), *Florilegium* (vii, 1131-1160), *Gewissen* (x, 1025-1107) y *Humanität* (xvi, 663-711).

El Prof. Chadwick ha merecido el alto reconocimiento de instituciones culturales británicas, como la British Academy de la que fue Vicepresidente en 1968. En 1989 recibió el nombramiento de «Comendador» de la Orden del Imperio Británico. Se han escrito dos *Festschriften* en su honor: una por sus contribuciones a la Historia de la Iglesia, que lleva por título *Christian Authority*, editada por Gillian Evans en 1988; la otra por sus trabajos sobre ecumenismo, *The Making of Orthodoxy*, editada por Rowan Williams en 1989. Durante su vida académica recibió doctorados «Honoris causa» en diversas Universidades: Glasgow, Uppsala, Yale, Leeds, Manchester, Surrey, Chicago, Harvard, Jena y el «Augustinianum» de Roma.

Conocí al Prof. Chadwick en la *International Conference on Patristic Studies* de Oxford en el verano de 1985. De sus intervenciones y de la amistosa conversación que mantuvimos, surgió una gran admiración por mi parte del ilustre académico. Cuando el Instituto de Historia de la Iglesia de la Universidad de Navarra organizó un Simposio sobre «El diálogo fe-cultura en la Antigüedad cristiana» en 1994, decidimos invitar al Prof. Chadwick para que se encargara de la ponencia «El diálogo entre los apologistas cristianos y la

filosofía: el caso de San Justino mártir». Accedió con su generosidad acostumbrada y nos dio una excelente lección sobre la filosofía de S. Justino. Durante su estancia en Pamplona, tuve ocasión de percibir su extraordinario talento al enjuiciar puntos controvertidos de la Antigüedad cristiana, así como comprobar su excelente memoria. El Prof. Chadwick tenía un porte distinguido, de gentleman inglés, aunque envuelto con una capa de externa timidez, reflejo de una interior modestia. Era además un destacado bibliófilo; a lo largo de su vida consiguió reunir una magnífica biblioteca, compuesta por más de veinte mil volúmenes; y se puede decir de él lo que, hace años, lei en una inscripción latina que había en el dintel de una puerta de la catedral de Durham (Inglaterra): «Non minor pars eruditionis est bonos habere libros». Fue un gran estudioso que puso sus mejores disposiciones en el diálogo ecuménico entre anglicanos y católicos, buscando en el estudio de los Padres de la Iglesia los fundamentos comunes de las Iglesias y confesiones cristianas. Reciba su viuda Peggy mi más sentida condolencia por tan sensible pérdida, a la vez que elevo al Señor una oración por el eterno descanso de su alma.

Domingo RAMOS-LISSÓN
Facultad de Teología
Universidad de Navarra
31080 Pamplona (España)

Lourdes Díaz-Trechuelo y López de Spínola (1921-2008), *in memoriam*

El Domingo de Ramos de 2008, día 16 de marzo, fallecía en Sevilla a causa de un fallo multiorgánico, María Lourdes Díaz-Trechuelo y López de Spínola. Nacida en Sanlúcar de Barrameda (Cádiz), en 1921, su larga vida transcurrió en Sevilla, con desplazamientos a Granada, tras obtener la plaza de Agregada de Historia de América en esa Universidad, y después, como catedrático por oposición, a Barcelona y Córdoba. Pionera del americanismo que tomó consistencia académica en la universidad hispalense en la década de los años 1940/1950, protagonizó el despuntar en España de la Historia de Filipinas en la época moderna.

Detrás de una personalidad sencilla, de pocas palabras y trabajadora, al acercarse a ella se descubría una afabilidad innata, una atención esmerada a las preguntas del interlocutor, una respuesta oportuna y siempre veraz, aunque la verdad le exigiera disentir –de modo amable y claro a la vez– de quien la abordaba. Y, después, cuando se la escuchaba en clases, ponencias, conferencias o coloquios, el rigor de pensamiento, la claridad de ideas, la erudición amplia y rica de que estaba dotada, la precisión y viveza del lenguaje, la «chispa» que sabía introducir en el momento oportuno, atraía a públicos heterogéneos: colegas y expertos, alumnos, aficionados de distintas edades y condiciones socio-culturales.

Era Lourdes persona «de una pieza»; de hondas convicciones cristianas; descubrió el Opus Dei cuando ya estaba metida de lleno en el quehacer intelectual y percibió que Dios